

Dear Parent/Guardian:

As an English learner, your child will take the Summative English Language Proficiency Assessments for California (ELPAC). The Summative ELPAC measures how much progress your child is making in listening, speaking, reading, and writing in English. Your child's voice will be recorded during the speaking part of the test. These recordings may be used to double check test scores and will not be saved or made public. This test will give your child's teacher information about where your child may need extra support.

Your child will take the Summative ELPAC each year until they are fluent in English and no longer need support to understand and learn in English. ELPAC administration will begin in February and continue through May 31, 2022.

You are an important part of your child's education. To make sure your child feels comfortable taking the test, you can:

- Explain to your child that the test is a tool to help them learn and to not be anxious or scared.
- Remind your child that you and their teacher want them to try their very best.
- Explore a practice test with your child at elpac.org/resources/online-practice-and-training-test/ so they are familiar with the platform and setup. A tutorial video on how to access the practice test(s) can be found [here](#).
- Talk with your child's teacher about their listening, speaking, reading, and writing skills to help support their learning.

You will receive your child's results at or before the beginning of the next school year. The results will identify where your child is doing well or needs more help, so you can better support their learning at home and teachers can better support their learning in the classroom.

To learn more about these tests, go to the ELPAC Starting Smarter web page at elpac.startingsmarter.org/, or review the Parent Guides to Understanding at cde.ca.gov/ta/tg/ca/parentguidetounderstand.asp.

If you have any questions about your child taking the Summative ELPAC, please contact Sharon Mitchell, ELD Content Specialist via email at smitchell@pleasantvaleysd.org or by phone at (805) 389-2100 X1107.

Sincerely,

Debbie Maki
Director, Curriculum and Instruction



Estimado padre/madre o tutor:

Como estudiante de inglés, su hijo(a) tomará las Evaluaciones Sumativas de Dominio del Idioma Inglés para California (ELPAC). El ELPAC Sumativo mide el progreso de su hijo(a) en la comprensión auditiva, la expresión oral, la lectura y la escritura en inglés. Se grabará la voz de su hijo(a) durante la parte oral de la prueba. Estas grabaciones se pueden utilizar para verificar los resultados de la prueba y no se guardarán ni se harán públicas. Esta prueba permitirá que el/la maestro(a) de su hijo/a le informe sobre los aspectos en los que su hijo/a puede necesitar apoyo adicional.

Su hijo tomará el ELPAC sumativo cada año hasta que domine el inglés y ya no necesite apoyo para comprender y aprender en inglés. La administración del ELPAC comenzará en febrero y continuará hasta el 31 de mayo de 2022.

Usted es una parte importante de la educación de su hijo(a). Para asegurarse de que su hijo(a) se sienta cómodo(a) haciendo estas pruebas, usted puede hacer lo siguiente:

- Explíquele a su hijo(a) que la prueba es una herramienta para ayudarlo(a) a aprender y que no debe estar ansioso(a) ni asustado(a).
- Recuérdele a su hijo(a) que usted y su maestro(a) quieren que se esfuerce al máximo.
- Vea una prueba de práctica con su hijo(a) en elpac.org/resources/online-practice-and-training-test/ para que se familiarice con la plataforma y la preparación de las pruebas. Puede encontrar un video tutorial sobre cómo acceder a las pruebas de práctica [aquí](#).
- Hable con el/la maestro(a) de su hijo(a) sobre sus habilidades de escucha, habla, lectura y escritura para ayudarlo con su aprendizaje.

Recibirá los resultados de su hijo(a) al comienzo del próximo año escolar o antes. Los resultados identificarán los aspectos en los que su hijo(a) se desempeña bien o necesita más ayuda, para que usted pueda apoyar mejor su aprendizaje en casa y los/las maestros(as) puedan apoyar mejor su aprendizaje en el aula.

Para obtener más información sobre estas pruebas, vaya a la página web de ELPAC Starting Smarter en elpac.startingsmarter.org/, o revise las Guías para la comprensión de los padres en cde.ca.gov/ta/tg/ca/parentguidetounderstand.asp.

Si tiene alguna pregunta sobre la evaluación ELPAC Sumativo que rendirá su hijo(a), póngase en contacto con Sharon Mitchell, especialista en contenido de ELD, por correo electrónico a smitchell@pleasantvalleysd.org o por teléfono al (805) 389-2100 X1107.

Atentamente,
Debbie Maki
Director, Curriculum and Instruction

